

**Zeitschrift:** Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio  
**Herausgeber:** Staatssekretariat für Wirtschaft  
**Band:** 45 (1927)  
**Heft:** 151

**Heft**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 17.01.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

Bern  
Freitag, 1. Juli  
1927

# Schweizerisches Handelsamtsblatt

Berne  
Vendredi, 1<sup>er</sup> juillet  
1927

## Feuille officielle suisse du commerce · Foglio ufficiale svizzero di commercio

Erscheint täglich  
ausgenommen Sonn- und Feiertage

**XLV. Jahrgang — XLV<sup>me</sup> année**

Paraît journellement  
dimanches et jours de fête exceptés

**Belagen**

Mitteilungen und Dokumente • Wirtschaftsberichte

**Suppléments**

Communications et documents • Rapports économiques

**Supplementi**

Comunicazioni e documenti • Rapporti economici

**N<sup>o</sup> 151**

Redaktion und Administration:  
Handelsabteilung des Eidgenössischen Volkswirtschaftsdepartements —  
Abonnements: Schweiz: jährlich Fr. 24.30, halbjährlich Fr. 12.30, vierteljährlich  
Fr. 4.30 — Ausland: Zuschlag des Porto — Es kann nur bei der Postbestellung  
werden — Preis einzeln: Nummern 15 Cts. — Annoncen-Regie: Publicitas A. G.  
— Insertionspreis: 50 Cts. die sechsgewaltene Kolonelle (Ausland 65 Cts.).

Redaktion et Administration:  
Division du commerce du Département fédéral de l'économie publique —  
Abonnements: Suisse: an an. fr. 24.30, un semestre fr. 12.30, un trimestre  
fr. 4.30 — Etranger: Plus frais de port — On s'abonne exclusivement aux  
offices postaux — Prix du numéro 15 cts. — Régie des annonces: Publi-  
citas S. A. — Prix d'insertion: 50 cts. la ligne de colonne (l'étranger 65 cts.)

**N<sup>o</sup> 151**

### Inhalt — Sommaire — Sommario

Abhanden gekommene Werttitel — Titres disparus — Titoli smarriti / Handels-  
register — Registre de commerce — Registro di commercio / Güterrechtsregister —  
Registre des régimes matrimoniaux — Registro dei beni matrimoniali / Kraftloserklärung  
von Ausweisakten für Handelsreisende / Bilanzen von Versicherungsgesellschaften —  
Bilanzi de compagnie d'assurances — Bilanci di società d'assicurazioni.

### Mitteilungen — Communications

Internationaler Postgiroverkehr — Service international des virements postaux /  
Beiträge zum Postscheck- und Giroverkehr — Adhésions aux services des chèques  
et virements postaux

Mitteilungen und Dokumente No 49 — Communications et documents No 49  
Comunicazioni e documenti No 49

### Amtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

#### Abhanden gekommene Werttitel — Titres disparus — Titoli smarriti

Der erstmals in Nr. 126 des Schweizerischen Handelsamtsblattes vom  
3. Juni 1926 als vermisst aufgerufene folgende Titel: Eigentümer-Schuldbrief  
vom 1. Juli 1919, Grundbuch Aarberg, Bezirksbelege Serie 1 Nr. 1029 von  
Fr. 20,000 der Frau Marianna Leiser-Hänni in Weingarten, haftend auf der  
Liegenschaft des Friedr. Leiser-Zumbach, Gutsbesitzer, in Weingarten, ist  
dem Richter innert der anberaumten Frist nicht vorgewiesen worden; er  
wird hiermit kraftlos erklärt. (W 288)

Aarberg, den 28. Juni 1927. Der Gerichtspräsident: Dr. Schmitz.

Mit Bewilligung der II. Kammer des zürcher. Obergerichtes vom 17. Juni  
1927 wird hiermit der Inhaber der angeblich vermissten Obligation der  
Bank Wädenswil per Fr. 2000, Nr. 6953, datiert 8. Januar 1908, verzinslich  
zu 4% %, lautend auf den Namen von Heinrich Höhn's Erben, am 30. Juli  
1914 zu 4% % verzinslich um 2% Jahre prolongiert, ohne Jahrescoupons,  
aufgefordert, diesen Titel binnen 3 Jahren, vom Tage der ersten Publikation  
im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, in der Kanzlei des Bezirksamts  
des Horgen vorzulegen, ansonst der Titel als kraftlos erklärt  
würde. (W 289)

Horgen, den 30. Juni 1927. Bezirksgericht Horgen.

Der Inhabersschuldbrief per Fr. 3000 im II. Rang auf der Liegenschaft  
Wirtschaft und Bäckerei zur «Schmiedstube», in Andelfingen (Gläubigerin:  
Firma Gebr. Nötzli, Mehl- und Getreidehandlung, Zweierstrasse 102, Zü-  
rich 4, Schuldner: Walter Klee, Bäcker und Wirt auf der «Schmiedstube»  
Andelfingen) wird vermisst. Jedermann, der über den Verbleib dieser Urkunde  
Auskunft geben kann, wird aufgefordert, dies innert Jahresfrist seit diesem  
Aufruf auf der Kanzlei des Bezirksgerichtes Andelfingen zu melden, ansonst  
der Schuldbrief kraftlos erklärt, und an seiner Stelle eine neue Urkunde  
ausgestellt würde. (W 290)

Andelfingen, den 30. Juni 1927. Bezirksgericht Andelfingen.

Der unbekannte Inhaber der Aktie Nr. 375 per Fr. 1000 der Firma A.  
Michel A.-G., Uhrenfabrik, in Grächen, auf den Namen des Adolf Michel,  
Sohn, in Genf, lautend, wird öffentlich aufgefordert, die Aktie innert einer  
Frist von 3 Jahren, seit der ersten Bekanntmachung an gerechnet, dem  
Unterzeichneten vorzulegen, widrigenfalls dieselbe als kraftlos erklärt wird.  
Solothurn, den 25. Februar 1927. (W 79)

Der Gerichtspräsident von Solothurn-Lebern: O. Weingart.

Es werden vermisst:

1. Versicherungsbrief von Fr. 1000, Pfandprotokoll Bd. IX, Fol. 25, Nr. 29,  
datiert Ebnat, den 31. Dezember 1884, haftend auf der Liegenschaft des Johs.  
Feurer, Mettlen, Ebnat. Ursprünglicher und jetziger Kreditör: Johs. Gross,  
alt Gemeindegemeinmann; Ebnat, bzw. dessen Erben. Ursprünglicher Debitor:  
Marx Giger, Winterau, Ebnat. Jetziger Debitor: Johs. Feuerer, Mettlen,  
Ebnat.

2. Kaufschuldbrief von Fr. 307.58 (ursprünglich Fr. 500),  
Pfandprotokoll Bd. XI, Fol. 896, Nr. 459, datiert Ebnat, den 9. Dezember  
1909, haftend auf der Liegenschaft des Abraham Wagner, im Ganten, Ebnat.  
Ursprünglicher und jetziger Kreditör: Johs. Feuerer, Mettlen, Ebnat. Ursprünglicher  
Debitor: Gottfried Janz, Ganten, Ebnat; jetziger Debitor: Abraham  
Wagner, im Ganten, Ebnat.

3. Kaufschuldbrief von Fr. 1300 (ursprünglich Fr. 2200),  
Pfandprotokoll Bd. K, Fol. 143, Nr. 240, haftend auf der Liegenschaft des  
Ernst Tobler, Brandholz, Kappel. Ursprünglicher Kreditör: Heinrich Gross,  
Kappel; jetzige Kreditoren: Heinr. Gross sel. Erben. Ursprünglicher Debitor:  
Heinrich Ambühl, Brandholz, Kappel; jetziger Debitor: Ernst Tobler, Brand-  
holz, Kappel.

Die allfälligen Inhaber der vorgenannten Titel werden aufgefordert, die-  
selben unter Anmeldung ihrer Rechtsansprüche bis 1. April 1928 bei der  
unterfertigten Amtsstelle vorzuweisen, ansonst Kraftloserklärung durch das  
Bezirksgericht erfolgt.

Ziffer 2 soll abbezahlt sein. (W 144)

Ebnat, den 28. März 1927.

Bezirksgerichtspräsidentium Obertoggenburg.

Die Talons zu den Aktien Nrn. 2731, 2732, 2733 und 3780 der Volksbank  
in Reinach werden von den betreffenden Inhabern vermisst.

Diejenigen, die ein Anrecht auf diese Aktien zu haben glauben, werden  
hiermit aufgefordert, dasselbe innert der Frist von drei Jahren, d. b. bis  
1. Mai 1930, bei der unterzeichneten Amtsstelle geltend zu machen, ansonst  
Kraftloserklärung der Talons erfolgen würde. (W 185)

Kulm, den 22. April 1927. Bezirksgericht.

Der allfällige Inhaber des vermissten Scheckes Nr. 616804 Serie B für  
2217.85 Schweizerfranken, ausgestellt am 3. März 1927 von der Schlesischen  
Kreditanstalt in Bielsko auf die Schweizerische Kreditanstalt in Zürich, lau-  
tend an die Ordre der Firma Hutter & Schrantz A. G., Wien, wird aufgefor-  
dert, diese Urkunde innert 3 Monaten von heute an der Kanzlei des Ge-  
richtes vorzulegen. Nach fruchtlosem Ablauf der Frist würde die Urkunde als  
kraftlos erklärt werden. (W 226)

Zürich, den 25. Mai 1927.

Im Namen des Bezirksgerichtes 5. Abteilung,  
Der Gerichtsschreiber: K. Huber.

Der unbekannte Inhaber der Mäntel zu den 3% % Obligationen, Anleihen  
der Gotthardbahn von 1895, Lit. A, von Fr. 500, Nrn. 23746, 38163/64, wird  
hiermit aufgefordert, die genannten Titel innert 3 Jahren, vom Tage der  
ersten Veröffentlichung an gerechnet, dem unterzeichneten Richter vorzu-  
legen, widrigenfalls sie kraftlos erklärt werden. Auf diesen Titeln ist ein  
gerichtliches Zahlungsverbot erlassen. (W 262)

Bern, den 3. Juni 1927. Der Gerichtspräsident III: O. Peter.

Der unbekannte Inhaber des Mantels zu dem 5% %igen Kassaschein der  
Spar- & Leihkassa Bern, Serie H, Nr. 2330, von Fr. 1000, wird hiermit auf-  
gefordert, den genannten Titel innert 3 Jahren, vom Tage der ersten Ver-  
öffentlichung an gerechnet, dem unterzeichneten Richter vorzulegen, widrigen-  
falls er kraftlos erklärt wird. Auf diesem Titel ist ein gerichtliches Zahlungs-  
verbot erlassen. (W 263)

Bern, den 3. Juni 1927. Der Gerichtspräsident III: O. Peter.

Es wird vermisst: 2 Inhabersobligationen Serie B Nrn. 27113 und 27114  
von je Fr. 1000, nebst 5 Semester-Coupons per 31. Oktober 1925 u. ff.,  
ausgestellt von der Aargauischen Kantonalbank in Aarau, als Schuldnerin  
lautend.

An die Inhaber der vorgenannten Wertpapiere ergeht gemäss Art. 851  
O. R. die öffentliche Aufforderung, dieselben binnen 3 Jahren, d. b. bis  
11. Juni 1930 dem Bezirksgericht Aarau vorzulegen, ansonst diese Papiere  
als nichtig und kraftlos erklärt werden. (W 260)

Aarau, den 11. Juni 1927. Bezirksgericht.

Es werden die Obligationen der Graubündner Kantonalbank Fr. 2500  
Lit. J<sup>o</sup> Nr. 457 und Lit. L<sup>o</sup> Nr. 342, ohne Coupons, lautend auf den Namen  
Frl. Emerita Spadin, des Joh. Pontresina, ausgestellt am 17. Mai 1919 und  
fällig gewesen am 17. Mai 1922, vermisst.

Der allfällige Inhaber dieser Titel wird aufgefordert, dieselben bei unter-  
fertigtem Amt vorzulegen, ansonst nach Ablauf von drei Jahren die betreffen-  
den Obligationen als kraftlos erklärt werden. (W 268)

Chur, den 15. Juni 1927. Kreisamt Chur.

Mit Bewilligung des Bezirksgerichtes Appenzell, innerer Landesteil, d. d.  
14. Juni 1927, wird hiermit der Inhaber der vermissten Obligation der Appen-  
zell-Innerbödischen Kantonalbank in Appenzell, Serie D2, Nr. 562, von  
Fr. 2000, à 4% %, d. d. 16. August 1918, lautend auf Joh. Bapt. Broger im  
Grund in Gonten, mit Zinscoupons Nrn. 5 bis 10 von je Fr. 90 per 31. Dezem-  
ber 1922 bis 31. Dezember 1927, aufgefordert, diesen Titel binnen drei Jahren,  
vom Tage der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an,  
beim Präsidium des Bezirksgerichtes Appenzell vorzulegen, ansonst der Titel  
als kraftlos erklärt würde. (W 270)

Appenzell, den 15. Juni 1927. Im Auftrage des Bezirksgerichtes:  
Die Gerichtskanzlei.

Es wird eine Untersuchung eingeleitet zwecks Auffindung und, im Falle  
der Erfolglosigkeit, Kraftloserklärung der Obligation Nr. 59035 der Frei-  
burger Staatsbank, des Kapitals von Fr. 2500, ausgestellt am 30. Januar 1924  
zu Gunsten der Viehversicherungskasse von Cordast, rückzahlbar am 1. Fe-  
bruar 1929, versehen mit Zinscoupons à Fr. 125 des Jahres 1927 und fol-  
genden.

Einsprachen gegen dieses Begehren müssen der Gerichtsschreiberei des  
Seebzirks, in Murten, in der Frist von einem Jahre seit der ersten Bekannt-  
machung eingereicht werden. (W 274)

Murten, den 21. Juni 1927. Der Gerichtspräsident: Dr. Emil Ems.

Es wird, weil vermisst, aufgerufen: Gült, angegangen den 11. August  
1910, haftend Fr. 5000, errichtet von Jean Häcky, Luzern, auf der Liegen-  
schaft «Landhaus» in der Gemeinde Horw.

In Anwendung von Art. 870 des Z. G. B. wird hiermit der Inhaber dieses Titels aufgefordert, denselben innert Jahresfrist bei der unterzeichneten Amtsstelle vorzuweisen, ansonst die Kraftloserklärung erfolgt. (W 275<sup>a</sup>)

Kriens, den 22. Juni 1927.

Der Amtsgerichtspräsident von Luzern-Land: Sidler.

Gemäss Beschluss des Bezirksgerichts Frauenfeld vom 20. Juni 1927 wird der allfällige Inhaber der angeblich ohne Tilgungsabsicht vernichteten Obligation Nr. 1992 von Fr. 4000 der Darlehenskasse Neukirch-Egnach (Thurgau), vom 3. August 1926, zu Gunsten von Johs. Schönholzers Erben, in Buch-Egnach, mit Zinscoupons per 30. September, letzter per 30. September 1928, aufgefordert, diesen Titel innert der Frist von 3 Jahren, vom Datum der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatte an gerechnet, der unterzeichneten Gerichtskanzlei vorzuweisen und seine Rechte darauf geltend zu machen, widrigenfalls derselbe samt Coupons nach Ablauf der genannten Frist als entkräftet erklärt würde. (W 276<sup>a</sup>)

Frauenfeld, den 22. Juni 1927.

Bezirksgerichtskanzlei Frauenfeld.

Nous, président du tribunal du district de Courtelary, à la requête de la maison Vve. Luc-Albert Chatelain et fils, à Tramelan, sommons le détenteur inconnu du billet de change ayant la teneur suivante: «Tramelan le 29 avril 1927. B. P. F. 2500. — Au 15 août a. c. nous paierons par ce billet de change à l'ordre de Messieurs Vve. Luc-Alb. Chatelain & Fils, la somme de francs deux mille cinq cents. Valeur en compte. Payable au domicile de la Banque Populaire Suisse, Tramelan. sig. Postala Watch Co. Jacot & Monnier.» «No 8909», de le produire entre nos mains dans un délai de quinze jours, en application des art. 794 et 795 C. O., faute de quoi l'annulation en sera prononcée. (W 286<sup>a</sup>)

Courtelary, le 29 juin 1927.

Le président du tribunal: A. Comment.

## Handelsregister — Registre de commerce — Registro di commercio

### I. Hauptregister — I. Registre principal — I. Registro principale

#### Zürich — Zurich — Zurigo

1927. 14. Juni. Inhaber der Firma Herbert Hartmann, Volksapotheke, in Zürich 5, ist Heribert Hartmann, von Steckborn (Thurgau), in Zürich 5. Betrieb eintr in Eigentum der Genossenschaft für Volksapotheken in Zürich stehenden Apotheke. Heinrichstrasse 125.

Spirituosenfabrikation. — 24. Juni. Die Firma Freylinger & Mattenherger, in Seebach (S. H. A. B. Nr. 113 vom 16. Mai 1927, Seite 901), erteilt an Franz Schnepf-Freylinger, aus Oesterreich, in Zürich, Kollektivprokura, ausgedehnt auf Veräusserung und Belastung von Liegenschaften. Der Prokurist zeichnet kollektiv mit dem Gesellschafter Hans Mattenherger.

27. Juni. Unter der Firma Markthallengenossenschaft Zürich hat sich, mit Sitz in Zürich, am 16. Juni 1927 eine Genossenschaft gebildet. Sie bezweckt die Besserung der Marktverhältnisse in der Stadt Zürich und sucht dies zu erreichen: a) durch die Erstellung einer zweckmässigen zentralen Markthalle und je nach Bedürfnis von Markthallen in verschiedenen Quartieren; b) durch Vermietung von Wochenmarktstandplätzen und von stationären Verkaufshöfen an Interessenten. Die Mitgliedschaft kann jede handlungsfähige natürliche oder juristische Person erwerben. Ueber die Aufnahme entscheidet auf schriftliche Anmeldung hin der Vorstand. Die Aufnahmegebühr beträgt Fr. 10 (zehn Franken). Jedes Mitglied ist zur Uebernahme und Einzahlung mindestens eines auf seinen Namen lautenden Pflichtanteiles von Fr. 100 (hundert Franken) verpflichtet. Dauermieter von Boxen und Plätzen sind zur Uebernahme von Anteilscheinen nach Beschluss des Vorstandes verpflichtet. Die Mitgliedschaft erlischt auf sechsmonatliche Kündigung hin je auf Ende eines Geschäfts-(Kalender-)jahres, durch Tod, bei juristischen Personen durch deren Auflösung, und sodann durch Ausschluss. Im Todesfalle kann mit Genehmigung des Vorstandes ein Erbe in die Rechte und Pflichten des verstorbenen Genossenschafters eintreten. Dem ausscheidenden Genossenschafter wird der Wert seiner Anteilscheine nach Massgabe der Bilanz des der Auszahlung vorhergehenden Rechnungsjahres, höchstens aber zum Nominalwert zurückvergütet. Die Rückzahlung der Genossenschaftsanteile ist erst zwei Jahre nach vorausgegangener halbjährlicher Kündigung auf Ende eines Rechnungsjahres, evtl. nach Beschluss der Generalversammlung zulässig. Ausgetretene und ausgeschlossene Mitglieder verlieren jeden Anspruch auf das Genossenschaftsvermögen. Für die Aufstellung der Bilanz sind die Bestimmungen des Art. 656 O. R. massgebend. Die Mietzinse und Gebühren der Boxen und Stände sollen in der Weise berechnet werden, dass deren Gesamtertrag ausreicht zur Verzinsung und Tilgung der Grundpfandversicherten Darlehen und der Anteilscheine, zur Bestreitung der Steuern, Gebühren und der Kosten des sachgemässen Gebäudeunterhaltes, sowie der Verwaltungskosten, zur Anlage und Aneufung von Reserve- und Erneuerungsfonds. Die Anteilscheine werden gemäss Beschluss der Generalversammlung, höchstens jedoch mit 5 % p. a. verzinst. Ueber die Verwendung von Betriebüberschüssen beschliesst die Generalversammlung; die Erzielung eines Gewinnes wird nicht beabsichtigt. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haftet lediglich das Genossenschaftsvermögen; jede persönliche Haftung der einzelnen Mitglieder hierfür ist ausgeschlossen. Die Organe der Genossenschaft sind: die Generalversammlung, der Vorstand von 3–9 Mitgliedern und allfälligen Vertretern von Behörden, und die Kontrollstelle. Der Vorstand vertritt die Genossenschaft nach aussen. Er besteht zurzeit aus: Dr. Eugen Müller, Zahnarzt, von Muri (Aargau), in Zürich 2, Präsident; Rudolf Brun, Redaktor, von Thuis, in Kilchberg h. Zeh., Aktuar, und Dr. Paul Schaffner, Treuhänder, von Hausen b. Brugg, in Zürich 7, Kassier. Die Genannten führen unter sich je zu zweien Kollektivunterschrift. Geschäftslokal: Breitingstrasse Nr. 5, Zürich 2.

28. Juni. Die Mitglieder der Betriebskrankenkasse «Maggi», in Kemptal-Lindau (S. H. A. B. Nr. 91 vom 20. April 1927, Seite 719), haben in verschiedenen Generalversammlungen, letztmals am 17. März 1927, Teilevisionen ihrer Statuten durchgeführt. Gegenüber den bisherigen Bestimmungen, soweit solche publiziert sind, ergehen sich folgende Änderungen: Als Züger in die Kasse eintretende Mitglieder sind von der Entrichtung eines Eintrittsgeldes befreit. Die Kasse gewährt ihren Mitgliedern im Erkrankungsfalle, sowie bei Unfall in 11 Klassen die in den rev. Art. 15 u. 23, lit. h u. c. der Statuten näher umschriebenen Leistungen. Die Beiträge der Mitglieder an die Kasse sind im rev. Art. 32 der Statuten festgelegt und betragen: 1. für die nicht im Monatslohn stehenden Mitglieder: a) für Krankenpflegeversicherung wöchentlich 50 Rappen; b) für Krankengeldversicherung wöchentlich in der I. Klasse Fr. —, in der II. Klasse Fr. —, und so für jede höhere Klasse einen um Fr. —, 25 höheren Wochenbeitrag bis zur XI. Klasse, in welcher wöchentlich ein Beitrag von Fr. 2.75 bezahlt wird; 2. für die im Monatslohn stehenden Mitglieder, die keine Zusatzversicherung eingegangen

haben, monatlich Fr. 4.35 (Grundversicherung in der II. Klasse); 3. für die im Monatslohn stehenden Mitglieder, die eine Zusatzversicherung eingegangen haben, monatlich Fr. 4.35 (Grundversicherung in der II. Klasse) vermehrt um je 20 Rappen für die einzelne höhere Klasse als die zweite. Der Vorstand vertritt die Genossenschaft nach aussen und es führen der Präsident oder der Vizepräsident und der Aktuar, oder ein Beisitzer kollektiv die rechtsverbindliche Unterschrift für die Genossenschaft. Die sämtlichen übrigen Aenderungen betreffen nicht zu publizierende Bestimmungen.

#### Bern — Berne — Berna

##### Bureau Belp (Bezirk Seftigen)

Wirtschaft, Hotel. — 1927. 28. Juni. Die Firma Hans Schönmann, Wirtschaft Hotel Bahnhof, in Seftigen (S. H. A. B. Nr. 31 vom 8. Februar 1926, Seite 224), ist infolge Uebertragung des Geschäfts, ohne Aktiven und Passiven, auf Christian Blindenbacher, in Seftigen, erloschen.

##### Bureau Bern

Brennmaterialien. — 27. Juni. Die Kommanditgesellschaft unter der Firma J. Wyss & Co., Brennmaterialien, in Bern (S. H. A. B. Nr. 281 vom 3. Oktober 1923, Seite 1874), hat sich aufgelöst. Sie ist nach durchgeführter Liquidation erloschen. Aktiven und Passiven sind an die «J. Wyss & Co. Aktiengesellschaft» übergegangen.

Zimmergeschäft. — 27. Juni. Die Kollektivgesellschaft unter der Firma Krähenhühli, Christen & Co., Zimmergeschäft, Quartiergasse 23, in Bern (S. H. A. B. Nr. 186 vom 11. August 1924, Seite 1356), hat sich aufgelöst und ist nach durchgeführter Liquidation erloschen.

27. Juni. Die Wohnbaugenossenschaft Länggassstrasse, mit Sitz in Bern (S. H. A. B. Nr. 2 vom 4. Januar 1922, Seite 7), hat in der Generalversammlung vom 16. März 1927 am Platze des verstorbenen Albert Seiler, Notar, in Bern, und des zurückgetretenen Wilhelm Müsli, neu gewählt: als Kassier: Christian Jenzer, städt. Liegenschaftsverwalter, von Melchnau, in Bern, und als Beisitzer: Hermann Christen, städt. Bauinspektor, von Ruegsau, in Bern; beide nicht zeichnungsbechtig. Domizil: Burgenzel, Schattenhofweg 12.

27. Juni. Die Direktion der Privat-Armen-Erziehungsanstalt «Neue Grube», mit Sitz in Brünen bei Bümpliz (S. H. A. B. Nr. 116 vom 19. Mai 1927, Seite 923 und dortige Verweisung), hat in ihrer Sitzung vom 28. Mai 1927 als Vizepräsident gewählt: Dr. med. Jakob Lüttsch, Arzt, von und in Bern. Präsident resp. Vizepräsident zeichnet kollektiv mit Sekretär und Kassier.

Buchdruckerei und Verlag. — 27. Juni. Aus der Kollektivgesellschaft unter der Firma E. Bühlmann & Co., Buchdruckerei und Verlag, in Bern (S. H. A. B. Nr. 153 vom 3. Juli 1924, Seite 1130 und dortige Verweisung), sind Albertine und M. Johanna Schötilin als unbeschränkt haftende Gesellschafterinnen ausgeschieden. Sie beteiligen sich nunmehr nur noch als Kommanditistinnen mit einer Einlage von je Fr. 10,000. Die Gesellschaft wird damit in eine Kommanditgesellschaft umgewandelt. Als unbeschränkt haftender Gesellschafter verbleibt Emil Bühlmann-Limmacher in Bern.

Spezerei- und Merceriehandlung. — 27. Juni. Inhaber der Firma Hans Hegnauer, in Ostermündigen, Gde. Bolligen, ist Hans Hegnauer, von Scengen (Aargau), in Ostermündigen. Spezereien und Mercerie, Bernstrasse 173.

Spezerei-, Mercerie- und Butterhandlung. — 27. Juni. Die Firma Friedrich Mosimann, Spezerei-, Mercerie- und Butterhandlung, in Ostermündigen (S. H. A. B. Nr. 49 vom 2. März 1925, Seite 345), ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

28. Juni. Entragung von Amtes wegen auf Verfügung des Handelsregisterführers, gemäss Art. 26, Abs. 2 der Verordnung vom 6. Mai 1890: Rohprodukte. — Inhaber der Firma Ernst Schneberger, in Köniz, ist Ernst Schneberger, von Langenthal, in Köniz. Rohprodukte. Könizstrasse 503 a, Gemeinde Köniz.

Kunstanstalt Hubacher A. G. (Institut artistique Huhacher S. A.), mit Sitz in Bern (S. H. A. B. Nr. 246 vom 21. Oktober 1926, Seite 1848). Karl Zubrühler und Adolf Gross sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen.

##### Bureau Frutigen

28. Juni. Die Genossenschaft Christliches Kurhaus und Kinderheim Schönühli in Aeschi, mit Sitz in Aeschi (S. H. A. B. Nr. 170 vom 24. Juli 1922, Seite 1454), hat in ihrer Generalversammlung vom 3. Mai 1927 den Vorstand neu bestellt aus: Jacob Winzler, von Barzheim. Kaufmann, in Bern; Gottfried Studer, von Oberhofen (Thurgau), Prediger, in Thun; Wilhelm Meili, von Hedingen, Prediger, in Gmülingen. In seiner Sitzung vom gleichen Tage konstituierte sich der Vorstand wie folgt: Präsident: Jacob Winzler, Vizepräsident: Gottfried Studer, Aktuar: Wilhelm Meili. Die Genossenschaft wird nach aussen vertreten durch die Kollektivunterschrift von zwei Vorstandsmitgliedern. Die Unterschriften der bisherigen Zeichnungsberechtigten, Wilhelm Meili als Präsident und Hans Fröhlich als Schriftführer-Kassier sind erloschen.

##### Bureau Interlaken

28. Juni. Aus dem Vorstand der Viehzuchtgenossenschaft Grindelwald, mit Sitz in Grindelwald (S. H. A. B. Nr. 297 vom 18. Dezember 1924, Seite 2071), sind ausgeschieden der bisherige Präsident Adolf Bohren, dessen Unterschrift erloschen ist, und der Beisitzer Fritz Kaufmann. In der Generalversammlung vom 24. April 1927 wurden gewählt: als Präsident: Fritz Suter, von Grindelwald, Bergführer, hinter der Kirche, bisher Vizepräsident; als Vizepräsident: Hans Schlunegger, von Grindelwald, Landwirt, Durftbach, bisher Sekretär; als Sekretär: Christen Kaufmann, von Grindelwald, Landwirt, am Endweg; als Beisitzer: Fritz Bohren, von Grindelwald, Landwirt, auf den Lüttschiführen; alle wohnhaft in Grindelwald. Der Präsident oder der Vizepräsident und der Sekretär führen namens der Genossenschaft die rechtsverbindliche Unterschrift durch Kollektivzeichnung zu zweien.

##### Bureau Thun

Schirme, Nähmaschinen. — 28. Juni. Die Firma A. Burger, Regen- und Sonnenschirme, Nähmaschinen und Velozipeds (S. H. A. B. vom 2. Februar 1891), wird infolge Todes des Inhabers im Handelsregister gelöscht. Aktiven und Passiven gehen über an die nachfolgende Firma «Wwe. A. Burger» in Thun.

Inhaberin der Firma Wwe. A. Burger, mit Sitz in Thun, ist Frau Marie Burger geb. Dellsperger, Albrechts Witwe, von Helligenschwendi, in Thun. Die Firma übernimmt Aktiven und Passiven der erloschenen Firma «A. Burger». Regenschirme und Nähmaschinen. Obere Hauptgasse 98.

#### Freiburg — Fribourg — Friburgo

##### Bureau de Fribourg

1927. 28. juin. Victor Vuarnoz, Eugène Chatagny, Jean Brulhart et Joseph Krattinger ont cessé de faire partie de la commission de la Société de laiterie de Corerey, société coopérative avec siège à Corserey (F. o. s. du o. n° 145 du 22 juin 1913, page 1015); la commission a été reconstituée comme suit: Président: Augustin Chatagny, agriculteur, de et à Corserey;



membres: Vital Mollard, originaire de Mannens; Albert Perriard, originaire de Noréaz; Pierre Chatagny, originaire de Corserey, agriculteurs, domiciliés à Corserey. La signature de Victor Vuarnoz est radiée. La société est valablement engagée par la signature collective du président et du secrétaire Léonard Vuarnoz (déjà inscrit).

29 juin. Auguste Pilloud et Alfred Corpataux ont cessé de faire partie du comité directeur de la société coopérative ayant son siège à Fribourg, sous la raison Coopérative Concordia de l'Union Romande des Travailleurs catholiques (F. o. s. du c. n° 276 du 25 novembre 1915, page 1574); leurs signatures sont radiées. Ont été élus à leur place: Emile Kistler, originaire de Reichenburg, gérant, et Camille Fasel, originaire de Fribourg, employé de commerce, tous deux domiciliés à Fribourg. Le comité a été reconstitué comme suit: Président: Emile Kistler, secrétaire: Camille Fasel, membre: Jules Zimmermann, jusqu'ici président. La société est engagée par la signature collective de deux membres du comité directeur.

29 juin. Léon Spielmann a cessé d'être président de la Société de laiterie de Senèdes, société coopérative ayant son siège à Senèdes (F. o. s. du c. n° 302 du 27 décembre 1917, page 2015); il a été remplacé par Maxime Spielmann, originaire de Senèdes, agriculteur, à Essert, lequel engagera valablement la société par sa signature collective avec le secrétaire Louis Bôngard (déjà inscrit).

29 juin. Dans son assemblée générale du 23 février 1927, l'association établie à Fribourg, sous la raison Société de la Maison du Peuple de Fribourg (F. o. s. du c. n° 83 du 11 avril 1917, page 582), a élu président: Théophile Riédo, originaire d'Oberschrot, wattmann F. M. A., à Fribourg, en remplacement de Max Roos; vice-président: Joseph Broillet, originaire de Belfaux, mécanicien retraité C. F. F., à Fribourg, en lieu et place d'Arnold Spiess; secrétaire: Armand Papaux, originaire de Treyvaux, employé C. F. F., à Fribourg, à la place de Samuel Doudin. Les signatures de Max Roos, Arnold Spiess et Samuel Doudin sont radiées.

#### Bureau Tafers (Bezirk Sense)

Metzgerei, Wursteri. — 28. Juni. Inhaber der Firma Eduard Lehmann, in Ueberstorf, ist Eduard Lehmann, des Johann Jakob, von Wünnwil, in Ueberstorf. Metzgerei und Wursteri.

#### Solothurn — Soleure — Soletta

##### Bureau Kriegsstellen

Metzgerei, Wirtschaft. — 1927. 28. Juni. Inhaber der Firma Gottfried Büttikofer, in Biberist, ist Gottfried Büttikofer, Gottfrieds sel., von Reiben bei Büren, in Biberist. Metzgerei und Wirtschaft. Gebäude Nr. 42 zur «Freiheit».

Malerei, Gipserei. — 28. Juni. Inhaber der Firma Carlo Lodi, in Derendingen, ist Carlo Lodi, von Rohr (Solothurn), Malermeister, in Derendingen. Die Firma erteilt Prokura an die Ehefrau des Inhabers, Katharina Lodi geb. Scherer, in Derendingen. Malerei und Gipserei. Gebäude Nr. 306 an der Kreuzstrasse.

#### St. Gallen — St. Gall — San Gallo

1927. 25. Juni. Eintragung von Amtes wegen gemäss Verfügung der kantonalen Aufsichtsbehörde für Schuldbetreibung und Konkurs, vom 10. Juni 1927; Art. 26 der Verordnung vom 6. Mai 1890:

Buchdruckerei. — Unter der Firma Meier & Scheffknecht in Liq. besteht, mit Sitz in St. Gallen C, eine in Auflösung befindliche Kollektivgesellschaft, deren Inhaber sind: Emil Meier, Buchdrucker, von Wädenswil, und Isidor Scheffknecht, Reisender, von Lustenau (Vorarlberg), beide in St. Gallen C. Die Liquidation wird vom Gesellschafter Emil Meier besorgt. Buchdruckerei, Hintere Bahnhofstrasse 7.

Broderies. — 25. Juni. Die Kommanditgesellschaft unter der Firma E. Vollenweider & Co., Broderies, in St. Gallen (S. H. A. B. Nr. 37 vom 14. Februar 1924, Seite 263), hat sich aufgelöst und ist nach durchgeführter Liquidation erloschen.

25. Juni. Emil Wüthrich, von Trub (Bern), in St. Margrethen, Franz Witzgall, von Württemberg, in Hornberg, und Otto Mörz, von Württemberg, in Rebstein, haben unter der Firma Emil Wüthrich & Co., Federtriebwerke «Eref», in Rebstein, eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. April 1927 ihren Anfang nahm. Die Gesellschafter führen die rechtsverbindliche Unterschrift Kollektiv zu zweien. Fabrikation und Verkauf von Sprechmaschinen und Zubehör. Rebstein.

25. Juni. Inhaber der Firma Max Roessler, Restaurant «Du Nord», in Rorschach, ist Max Roessler, von Tablat, in Rorschach. Restaurant. Bahnhofplatz 5.

27. Juni. Die Aktiengesellschaft unter der Firma Sparkasse Marbach, mit Sitz in Marbach (S. H. A. B. Nr. 135 vom 15. Juni 1925, Seite 1037), hat in der Generalversammlung der Aktionäre vom 31. März 1927 ihre Statuten teilweise revidiert. Darnach wurde als Zweck der Genossenschaft bestimmt: Erleichterung des Geldverkehrs im allgemeinen, und insbesondere für Landwirtschaft, Handel und Gewerbe, und Förderung und Pflege des Sparsinnes. Die Sparkasse Marbach befasst sich mit folgenden Geschäften: a) Entgegennahme von Einzahlungen gegen Ausfertigung von Sparkasse-Büchlein, Depositenscheinen und Obligationen; b) Annahme von Geldern in Konto-Korrent; c) Gewährung von Darlehen auf Hypotheken; d) Gewährung von Darlehen an Korporationen; e) Gewährung von Darlehen gegen Hinterlage solider Wertschriften, evtl. in Verbindung mit Bürgschaft, oder gegen Bürgschaft allein; f) Eröffnung von gedeckten Konto-Korrent-Krediten, und g) Inkassogeschäfte. Die Eröffnung weiterer Geschäftszweige steht im Ermessen des Verwaltungsrates. Die Zahl der Mitglieder des Verwaltungsrates wurde auf 5 evtl. 7 festgesetzt. Im übrigen bleiben die bisher publizierten Tatsachen unverändert.

27. Juni. Aus der Kollektivgesellschaft unter der Firma Gebhard Lorenz & Co., St. Galler Kleiderfabrik, in St. Gallen (S. H. A. B. Nr. 296 vom 26. November 1912, Seite 2059), ist der Gesellschafter Gebhard Lorenz sen. ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. An seiner Stelle sind dessen Söhne Josef Gebhard Lorenz und Carl Gebhard Lorenz, von Lichtensteig, in St. Gallen C, als Kollektivgesellschaft beigetreten. Die Natur des Geschäftes wird abgeändert in: Damen- und Herrenkonfektion, Lager in Damen- und Herrenstoffen.

Spezereihandlung. — 27. Juni. Die Firma Karl Gerosa-Leu, Spezereihandlung, in St. Gallen O (S. H. A. B. Nr. 263 vom 11. November 1925, Seite 1889), ist infolge Aufgabe des Geschäftes und Verzichts des Inhabers erloschen.

#### Graubünden — Grisons — Grigioni

Tuchfabrik. — 1927. 8. Juni. Die Firma Hch. Schwendener, Tuchfabrik, in Sils i. D. (S. H. A. B. Nr. 294 vom 9. Dezember 1919, Seite 2159), erteilt Einzelprokura an Heinrich Schwendener, Sohn, von Chur und Buchs (St. Gallen), wohnhaft in Sils i. D.

#### Tessin — Tessin — Ticino

##### Ufficio di Lugano

1927. 27 giugno. Con decisione 14 maggio 1927 l'assemblea ordinaria della società anonima Società Immobiliare del Monte Brè, con sede a Casta-

gnola (F. u. s. di c. del 15 dicembre 1917, n° 294, pag. 1955), ha ridotto il capitale sociale da fr. 250,000, diviso in 500 azioni da fr. 500 cadauna, a fr. 125,000, modificando come segue l'art. 4 degli statuti «Il capitale sociale è di fr. 125,000, suddiviso in 500 azioni nominative da fr. 250 cadauna. Nuovi consiglieri di amministrazione sono: Federico Wüschleger fu Federico, commerciante, da Zofingen, in Lugano; Giovanni Thiele fu Riccardo, commerciante, da Mendrisio, in Castagnola. Antonio Bariffi, defunto, ha cessato di far parte del consiglio. La società è sempre vincolata dalla firma collettiva di due membri del consiglio di amministrazione.

Stoffe. — 28 giugno. La ditta C. Beretta-Piccoli, stoffe, con sede in Lugano (F. u. s. di c. del 31 gennaio 1905, pag. 161), viene cancellata d'ufficio per fallimento decretato oggi dalla Pretura di Lugano-Città.

#### Waadt — Vaud — Vaud

##### Bureau de Lausanne

1927. 25 juin. La Société immobilière de la Tour, société anonyme ayant son siège à Lausanne (F. o. s. du c. du 15 septembre 1926), a, dans son assemblée générale du 19 mai 1927, pris acte de la démission des administrateurs Adolphe Dürrig et Johann-William de Groot, dont les signatures sont radiées, et a nommé, en leur remplacement: Johanna van de Werken, de la Hollande, commissaire de l'Armée du Salut, et Conrad Metzger, de Weinfelden (Thurgovie), officier de l'Armée du Salut, les deux à Berne. Les autres administrateurs déjà inscrits sont Franz de Tavel et Frédéric Delapraz.

27 juin. La Société immobilière Montriond-Bellevue A., société anonyme ayant son siège à Lausanne (F. o. s. du c. du 31 juillet 1926), a, dans son assemblée générale du 19 mai 1927, procédé au renouvellement de son conseil d'administration. Elle a nommé comme administrateurs: Pierre Carteret, notaire, de Genève, à Plainpalais (Genève); César Hudry, avocat, de Genève, à Plainpalais (Genève); Samuel Henneberg, médecin-dentiste, de Plainpalais, à Genève, et Henry Henneberg, docteur en médecine, de Plainpalais, aux Eaux-Vives (Genève). Les signatures des administrateurs Charles Henneberg, décédé, et Adolphe Henneberg, démissionnaire, sont radiées. Bureau de la société: à Lausanne, Avenue de la Harpe 5, chez Charmey, géomètre.

27 juin. La Société immobilière Montriond-Bellevue B., société anonyme ayant son siège à Lausanne (F. o. s. du c. du 31 juillet 1926), a, dans son assemblée générale du 19 mai 1927, procédé au renouvellement de son conseil d'administration. Elle a nommé comme administrateurs: Pierre Carteret, notaire, de Genève, à Plainpalais (Genève); César Hudry, avocat, de Genève, à Plainpalais (Genève); Samuel Henneberg, médecin-dentiste, de Plainpalais, à Genève, et Henry Henneberg, docteur en médecine, de Plainpalais, aux Eaux-Vives (Genève). Les signatures des administrateurs Charles Henneberg, décédé, et Adolphe Henneberg, démissionnaire, sont radiées. Bureau de la société: à Lausanne, Avenue de la Harpe 5, chez Charmey, géomètre.

27 juin. La Société immobilière Montriond-Bellevue C., société anonyme ayant son siège à Lausanne (F. o. s. du c. du 31 juillet 1926), a, dans son assemblée générale du 19 mai 1927, procédé au renouvellement de son conseil d'administration. Elle a nommé comme administrateurs: Pierre Carteret, notaire, de Genève, à Plainpalais (Genève); César Hudry, avocat, de Genève, à Plainpalais (Genève); Samuel Henneberg, médecin-dentiste, de Plainpalais, à Genève, et Henry Henneberg, docteur en médecine, de Plainpalais, aux Eaux-Vives (Genève). Les signatures des administrateurs Charles Henneberg, décédé, et Adolphe Henneberg, démissionnaire, sont radiées. Bureau de la société: à Lausanne, Avenue de la Harpe 5, chez Charmey, géomètre.

27 juin. La Société immobilière Montriond-Bellevue D., société anonyme ayant son siège à Lausanne (F. o. s. du c. du 31 juillet 1926), a, dans son assemblée générale du 19 mai 1927, procédé au renouvellement de son conseil d'administration. Elle a nommé comme administrateurs: Pierre Carteret, notaire, de Genève, à Plainpalais (Genève); César Hudry, avocat, de Genève, à Plainpalais (Genève); Samuel Henneberg, médecin-dentiste, de Plainpalais, à Genève, et Henry Henneberg, docteur en médecine, de Plainpalais, aux Eaux-Vives (Genève). Les signatures des administrateurs Charles Henneberg, décédé, et Adolphe Henneberg, démissionnaire, sont radiées. Bureau de la société: à Lausanne, Avenue de la Harpe 5, chez Charmey, géomètre.

27 juin. La Société anonyme de l'Avenue Edouard Dapples (Montriond) (S. A. E. D.), société anonyme ayant son siège à Lausanne (F. o. s. du c. du 27 juillet 1926), a, dans son assemblée générale ordinaire du 19 mai 1927, procédé au renouvellement de son conseil d'administration. Elle a confirmé Pierre Carteret et César Hudry dans leurs fonctions d'administrateurs, et a nommé comme nouveaux administrateurs: Samuel Henneberg, médecin-dentiste, de Plainpalais (Genève), à Genève, et Henry Henneberg, docteur en médecine, de Plainpalais (Genève), aux Eaux-Vives (Genève). L'administrateur Charles Henneberg est décédé, sa signature est radiée. Bureau de la société: à Lausanne, Avenue de la Harpe 5, chez Charmey, géomètre.

27 juin. L'association Crèche Italienne de Lausanne (Asilo infantile italiano di Losanna), ayant son siège à Lausanne (F. o. s. du c. du 5 octobre 1921), a, dans son assemblée générale du 11 avril 1926, désigné en qualité de président: Martin Ferraris, d'Italie, entrepreneur, à Lausanne (jusqu'ici vice-président); vice-président: Charles Quinzani, d'Italie, entrepreneur, à Lausanne, et secrétaire: Jean Romerio, d'Italie, négociant, à Lausanne. Les signatures du président Constant Manera et du secrétaire Baptiste Fiore sont radiées.

Maçonnerie, démolitions. — 27 juin. La société en nom collectif Riva et Manza, à Lausanne, entreprise de maçonnerie et démolitions (F. o. s. du c. du 1<sup>er</sup> mai 1924), est dissoute; la liquidation étant terminée, cette raison sociale est en conséquence radiée.

Tabacs, cigares, etc. — 27 juin. Le chef de la maison Sophie Deppeler-Magnin, à Lausanne, est Sophie née Magnin, femme de Alfred Deppele, de Tegerfelden (Argovie), à Lausanne. Tabacs, cigares et articles pour fumeurs. Avenue d'Ouchy 1.

28 juin. Suivant procès-verbal dressé par le notaire Auguste Ceresole, à Lausanne, le 27 juin 1927, et statuts du même jour, il a été constituée une société anonyme sous la raison sociale Société Immobilière du Champ au Blé (S. A.). Celle-ci a son siège à Lausanne et a pour objet l'acquisition d'immeubles (actuellement indéterminés), sis dans le Canton de Vaud, l'aménagement de ceux-ci, leur location, leur revente et tous actes commerciaux et industriels que comportent ces diverses opérations. Sa durée est illimitée. Le capital social est de trois mille cinq cents francs, divisé en sept actions nominatives de cinq cents francs chacune, entièrement libérées. Les publications de la société seront faites dans la Feuille officielle suisse du commerce. La société est administrée par un conseil d'administration composé d'un à trois membres. Elle est valablement engagée par la signature d'un administrateur. L'administrateur est Georges-Auguste Duboux, de Lutry, et Grandvaux, employé, à Lausanne. Bureau de la société: à Lausanne, Chemin de la Violette 2.



**Fromages.** — 28 juin. Samuel Viquerat, de Combremont-le-Grand, et Arthur Tecon, de Bassins et Genollier, les deux à Renens, ont constitué, sous la raison sociale **Viquerat et Tecon**, une société en nom collectif ayant son siège à Renens et qui a commencé le 1<sup>er</sup> mars 1927. Fromages. Rue de Lausanne, à l'enseigne «Laiterie des Collèges».

**Confections et tissus.** — 28 juin. La raison **L. Picard**, à Lausanne, confections et tissus (F. o. s. du c. du 12 juillet 1922), est radiée ensuite de remise de commerce.

**Tissus, toilerie, etc.** — 28 juin. Le chef de la maison **Gaston Picard**, à Lausanne, est **Gaston Picard**, de Fontainemelon (Neuchâtel), à Lausanne. La maison confère procuracy à **Lazare Picard**, de Fontainemelon (Neuchâtel), à Lausanne. Tissus, toilerie et articles pour trousseaux. Avenue de la Gare 23, et Avenue de la Gare 2.

#### Bureau de Nyon

**Hôtel.** — 27 juin. Le chef de la maison **François Martin**, à Gingins, est **François Martin**, de Valleyres s. Montagny, domicilié à Gingins. Exploitation de l'Hôtel de la Croix-Blanche.

#### Bureau du Sentier

**Pierres pour horlogerie et bijouterie.** — 27 juin. La **Société anonyme Golay Bachel et Cie**, dont le siège est au Sentier-Le Chenit, pierres pour horlogerie et bijouterie (F. o. s. du c. du 23 octobre 1912, n° 267, page 1868), fait inscrire que dans son assemblée générale du 21 mai 1927, elle a nommé administrateurs: **René Golay**, du Chenit, employé de bureau, au Sentier, et **Auguste Guignard**, du Chenit, employé, au Sentier. L'administrateur **Auguste-Julien Golay**, démissionnaire, est radié et ses pouvoirs sont éteints. Les deux nouveaux administrateurs ont chacun la signature individuelle au nom de la société.

**Commerce de bois.** — 27 juin. La raison **Jules Simond S. A.**, à l'Abbaye, société anonyme dont le siège est à l'Abbaye, commerce de bois (F. o. s. du c. du 17 décembre 1918, n° 296), est radiée d'office ensuite de faillite prononcée le 12 mars 1926, par le président du tribunal de La Vallée.

#### Bureau de Vevey

23 juin. L'Association de la **Chapelle des Communaux de Vevey**, association dont le siège est à Vevey (F. o. s. du c. des 5 mars 1882, n° 31, page 235, et 12 mars 1923, n° 59, page 499), a dans son assemblée générale ordinaire du 27 avril 1927, décidé sa radiation au registre du commerce, étant donné les dispositions des art. 60 et suiv. du C. c. s. qui la régissent actuellement. Cette association est donc radiée.

24 juin. Sous la raison sociale **Antillon & Cie**, **Caoutchouc Nouveau**, **Robert**, fils de **Florentio Antillon**, de nationalité mexicaine, domicilié à Paris, et **Jacques**, fils de **Sroul Poberejsky**, de nationalité russe, domicilié à Neuilly-sur-Seine (France), ont constitué une société en commandite, commencée le 23 mai 1927. Le siège de la société est à Vevey. **Robert Antillon** est associé indéfiniment responsable. **Jacques Poberejsky** est commanditaire pour une commandite de trois mille francs (fr. 3000). Il reçoit en même temps procuracy de la société. La société donne, en outre, procuracy à **Jean-Guido**, fils de **Jean-François Rodondi**, de Hasle (Berne), domicilié à Corseaux, fondé de pouvoirs de banque. Les deux fondateurs de procuracy peuvent signer chacun individuellement au nom de la société. Exploitation de brevets appartenant au commanditaire **Jacques Poberejsky**, spécialement de brevets concernant le caoutchouc. La société pourra s'occuper de l'importation et de la vente des produits nécessaires à l'exploitation de ces brevets. Rue de la Madeleine n° 39 et Place de la Gare, à Vevey.

27 juin. Suivant acte du 20 juin 1927, reçu **Max Petitpiere**, docteur en droit, notaire, à Neuchâtel, et sous la raison **Villa La Grotte S. A.**, il est créé une société anonyme qui a son siège à La Tour-de-Peilz, et pour but: l'achat, la construction, la vente, la location et l'exploitation d'immeubles. Elle pourra s'occuper de toutes affaires immobilières, commerciales et financières; elle acquerra, pour le prix de fr. 120,000, la propriété dénommée «La Grotte», à la Tour-de-Peilz, appartenant à **Henri-Paul Aguet**. La durée de la société n'est pas déterminée. Le capital social est de cinq mille francs (fr. 5000), divisé en 5 actions de fr. 1000 chacune, nominatives. Les publications de la société ont lieu dans la Feuille des avis officiels du canton de Vaud. La société est représentée, vis-à-vis des tiers, par un conseil d'administration d'un membre au moins. Elle est valablement engagée, vis-à-vis des tiers, par la signature de son administrateur. Le conseil est actuellement composé d'un seul membre en la personne de **Charles Wullschleger**, fondé de pouvoirs, de **Rothrist** (Argovie), domicilié à Neuchâtel. Bureau: Villa La Grotte, la Tour-de-Peilz.

**Charpente et menuiserie.** — 27 juin. **Henri**, fils de **Marc-Louis Volet**, et ses fils **Jean** et **Louis Volet**, tous originaires des Thioleyres et Châtillens, domiciliés à Corsier, ont constitué, sous la raison sociale **H. Volet et ses fils**, une société en nom collectif dont le siège est à Corsier et qui commencera le 1<sup>er</sup> juillet 1927. L'associé **Henri Volet** engage seul la société par sa signature. Charpente et menuiserie; au Village.

#### Neuenburg — Neuchâtel — Neuchâtel

##### Bureau du Locle

**Horlogerie.** — 1927. 28 juin. Dans son assemblée générale du 3 juin 1927, la société anonyme **H. Moser et Cie, S. A.**, ayant son siège au Locle (F. o. s. du c. des 5 décembre 1918, n° 286, page 1882, et 16 août 1924, n° 191, page 1386), a révisé ses statuts et apporté par là les modifications suivantes aux faits déjà publiés. Le capital social est ramené de fr. 400,000 à fr. 100,000 par la réduction de fr. 1000 à fr. 250 de la valeur nominale des 400 actions nominatives de la société. Le conseil d'administration est composé de 3 à 5 membres nommés pour trois ans, rééligibles. Ont été nommés membres du conseil: **Georges Ducommun**, industriel, du Locle; **Cornélius Winterhalter**, commerçant, de Neuchâtel; **Georges Dubois**, directeur de banque, du Locle; **Georges Huguenin**, industriel, du Locle, et **Louis Huguenin**, industriel, du Locle, tous domiciliés au Locle. Vis-à-vis des tiers, la société est représentée par un administrateur-délégué; elle est liée par sa signature individuelle, au nom de la société. A été nommé administrateur-délégué de la société, **Cornélius Winterhalter**, de Neuchâtel, commerçant, au Locle, déjà inscrit. La procuracy conférée à **Henri Rosselet** est éteinte et radiée.

##### Bureau de Neuchâtel

21 juin. **Société d'exploitation de tourbières de Combe Varin S. A.**, à Neuchâtel (F. o. s. du c. du 12 août 1913, n° 190, page 1302, et 13 octobre 1923, n° 240, page 1941). Suivant actes des 25 septembre 1924 et 14 juillet 1925, reçus **Charles Hotz**, notaire, du 21 décembre 1926, reçu **Max Petitpiere**, docteur en droit, notaire, et du 7 juin 1927, reçu **Edouard Petitpiere**, notaire, les actionnaires de cette société ont modifié puis abrogé leurs anciens statuts et en ont adopté de nouveaux. La raison sociale est actuellement **Combustibles Combe Varin S. A.** La société a pour but l'acquisition, l'exploitation de tourbières et le commerce de la tourbe et de tous autres combustibles. Elle peut s'occuper de toutes affaires commerciales, financières, industrielles et immobilières. Le capital social de fr. 117,000, divisé en 190

actions de fr. 900 est actuellement réduit, par remboursement de fr. 140 sur chaque action et amortissement sur différents postes de l'actif social, à vingt mille huit cents francs (fr. 20,800). Il est divisé en cent trente actions de fr. 160 chacune, nominatives. Le conseil d'administration se compose d'un membre au moins. Les autres faits publiés antérieurement n'ont pas été modifiés. Le conseil d'administration est actuellement composé de **Jules Decker**, de Neuchâtel, industriel, et **Hans Marti**, de Sumiswald, ingénieur, tous deux domiciliés à Neuchâtel. Les signatures collectives précédemment inscrites de **Jules Decker**, **Jean Gabus**, **Edouard Petitpiere** et **Hans Marti** sont éteintes. La société est valablement engagée vis-à-vis des tiers par la signature individuelle de chacun des administrateurs.

**Toilerie, mercerie.** — 27 juin. La raison **Charles Widmer**, toilerie, mercerie, à Saint-Blaise (F. o. s. du c. du 26 avril 1921, n° 108), est radiée par suite de remise de commerce.

#### Genève — Genève — Genève

1927. 22 juin. Suivant procès-verbal dressé par **Me Poncet**, notaire, à Genève, le 2 juin 1927, il a été constitué à Genève, sous la raison sociale **Pierres Fines S. A.**, une société anonyme qui a pour objet le commerce de bijoux et des pierres fines et en outre, de s'intéresser dans d'autres entreprises similaires. La société a son siège à Genève. Sa durée est indéterminée. Les statuts portent la date du 24 mai 1927. Le capital social est fixé à la somme de cinq mille francs (fr. 5000), divisé en 25 actions nominatives de 200 francs, chacune. Les publications de la société sont valablement faites par des avis insérés dans la Feuille d'Avis Officielle du Canton de Genève. La société est administrée par un conseil d'administration composé d'un à trois membres. Pour les actes à passer et les signatures à donner, la société est valablement engagée par la signature d'un administrateur, lorsque le conseil d'administration est composé de moins de deux membres, ou par la signature de deux administrateurs, lorsque ce conseil est composé de plus d'un membre, ou par celle de l'administrateur-délégué. Le conseil d'administration peut déléguer ses pouvoirs à l'un de ses membres ou même à d'autres personnes. Pour la première période triennale, le conseil d'administration est composé de trois membres en les personnes de **Jules Bassel**, de nationalité tchécoslovaque, négociant, demeurant à Pavillon-sous-Bois (Seine et Oise, France), **Rodolphe Sogno**, de Genève, joaillier, demeurant à Genève, et **Albert Jacopin**, de la Chaux-de-Fonds, avocat, demeurant à Genève. Dans sa séance du 3 juin 1927, le conseil d'administration a appelé aux fonctions d'administrateur-délégué **Jules Bassel**, ci-dessus qualifié et lui a conféré la signature sociale individuelle. Bureaux de la société: Rue du Rhône n° 2.

**Assurances.** — 27 juin. La maison **William Raymond**, agence générale d'assurances, à Genève (F. o. s. du c. du 4 mars 1927, page 389), confère procuracy individuelle à **Roland Zimmermann**, de Wattenwil (Berne), domicilié à Plainpalais.

**Laiterie-épicerie.** — 27 juin. La raison **Martin Alexandre**, commerce de laiterie et épicerie, à Genève (F. o. s. du c. du 9 avril 1920, page 659), est radiée ensuite de remise de commerce.

**Café-restaurant.** — 27 juin. La raison **Jean Jurisic**, exploitation d'un café-restaurant, à l'enseigne «Café du Progrès», à Genève (F. o. s. du c. du 3 juin 1923, page 960), est radiée ensuite de remise d'exploitation.

**Travaux publics et grains.** — 27 juin. La raison **Estier**, entreprise de drainage, à Sauvigny (Versoix) (F. o. s. du c. du 24 avril 1920, page 768), est radiée ensuite de remise de son entreprise.

La maison est continuée, depuis le 1<sup>er</sup> janvier 1927, avec reprise de l'actif et du passif, sous la raison **Jean Estier**, à Richelien (commune de Collex-Bossy), par le fils du précédent, **Jean Estier**, de Versoix, domicilié à Richelien, marié avec **Adèle-Marie Recoux**, sous le régime de la séparation de biens avec constitution de dot. Entreprise de travaux publics et commerce de grains.

**Meubles.** — 27 juin. La société anonyme dite **A. Comte S. A.**, en liquidation, ayant son siège à Genève (F. o. s. du c. du 24 avril 1926, page 751), est radiée ensuite de la clôture de sa liquidation.

27 juin. Suivant procès-verbal authentique dressé par **Me Adrien Picot**, notaire, à Genève, la **Société Suisse de Pautosignal S. A.**, société anonyme établie à Genève (F. o. s. du c. du 22 décembre 1922, page 2338), a, dans son assemblée générale extraordinaire du 21 mai 1927, voté sa dissolution. La liquidation étant terminée, la société est radiée.

**Agents de change.** — 27 juin. La société en nom collectif **Collet et Co**, agents de change, à Genève (F. o. s. du c. du 9 novembre 1925, page 1872), est dissoute ensuite du décès de l'associé **François-Joseph Collet**.

Sous la raison sociale de **Collet & Co**, il s'est constitué, avec siège à Genève, une société en commandite qui a commencé le 1<sup>er</sup> janvier 1927, et qui a repris, dès cette date, la suite des affaires, ainsi que l'actif et le passif de la société en nom collectif ci-dessus dissoute. Elle a pour associé gérant indéfiniment responsable: **Jacques Collet**, fils, de Genève, aux Eaux-Vives, marié sous le régime de la séparation de biens avec **Fanny-Marguerite Rohfous** et pour associé commanditaire: **Henry Martin**, de Genève, à Plainpalais, lequel s'engage pour une commandite de cinquante mille francs (fr. 50,000). La maison renouvelle les procurations individuelles conférées à **Henry Martin**, associé commanditaire sus-désigné; **Maurice Odier**, de et à Genève, et à **Emile Berthier**, de et à Plainpalais. Agents de change. 12, Rue de Hollande.

27 juin. Le **Magnésium Société Anonyme (The Magnesium Limited)**, société anonyme établie à Genève (F. o. s. du c. des 13 juillet et 5 août 1926, pages 1290 et 1425), a, dans son assemblée générale extraordinaire du 11 juin 1927, modifié ses statuts en ce sens que son capital actuellement de la somme de cent vingt mille francs, divisé en 120 actions de fr. 1000 chacune, a été porté à la somme de cent cinquante mille francs (fr. 150,000), divisé en 150 actions de fr. 1000 chacune, par l'émission de 30 actions nouvelles de fr. 1000 chacune, entièrement libérées, toutes nominatives.

**Combustibles.** — 27 juin. La société **Antoine Dido, Société Anonyme**, établie au Petit-Saconnex (F. o. s. du c. du 3 mai 1926, page 804), a, dans ses assemblées générales extraordinaires des 28 avril et 11 juin 1927, modifié ses statuts en ce sens que: Sa raison sociale sera dorénavant **Minéra S. A.** Son capital social a été porté de quinze mille francs, à la somme de vingt mille francs (fr. 20,000), divisé en 200 actions de fr. 100 chacune, nominatives, par l'émission de 50 actions nouvelles de fr. 100 chacune, nominatives, entièrement libérées. Le conseil d'administration désignera les personnes qui engageront valablement la société. Elle a, en outre, accepté la démission de **Casimir Lazzarini** de ses fonctions d'administrateur, lequel est radié et ses pouvoirs éteints, et nommé, en son remplacement: **Joseph Perriard**, négociant, de nationalité française, au Petit-Saconnex. Le conseil d'administration sera donc composé dorénavant d'**Antoine Dido**, **Louis Maspéro** (inscrits) et **Joseph Perriard** sus-nommé. Dans sa séance du 28 avril 1927, le conseil d'administration a nommé **Joseph Perriard**, administrateur-délégué et a décidé que la société serait valablement engagée par: 1. la signature individuelle de l'administrateur-délégué; 2. les signatures collectives des administrateurs **Antoine Dido** et **Louis Maspéro**. Les pouvoirs individuels de **Louis Maspéro**, comme administrateur-délégué, sont éteints.

27 juin. Aux termes d'acte reçu par **Me Paul Naville**, notaire, à Genève, le 21 juin 1927, il a été constitué, sous la dénomination de **Société Immo-**

Mitteilungen — Communications — Comunicazioni

Internationaler Postgiroverkehr — Service international des virements postaux

Uebersetzungskurse vom 1. Juli an — Cours de réduction à partir du 1<sup>er</sup> juillet
Belgique fr. 72.25; Dänemark Fr. 139.—; Freie Stadt Danzig Fr. 101.—;
Deutschland Fr. 123.15; Italie fr. 29.—; Luxemburg Fr. 14.45; Niederlande
Fr. 208.15; Oesterreich Fr. 73.20; Schweden Fr. 139.40; Ungarn Fr. 90.60;
Grande-Bretagne fr. 25.30.

Anpassung an die Kursschwankungen ist vorbehalten. — L'adaptation
aux fluctuations des cours est réservée.

Postcheck- und Giroverkehr. — Chèques et virements postaux

Nr. 25. Neue Beitritte. — 25. VI. 1927. — Nouvelles adhésions.

Aarau: VI. 1912 Verband deutsch-schweizerischer Frauenvereine z. H. d. S.,
Sektion Aargau. Affoltern b. Zeh.: VIII. 14216 Holder, A., Mech. Schreinerei. Alroli:
XI. 1244 Dotta, Chiarina, stoffe, mercerie. Altstätten (Zch.): VIII. 10692 Baumann,
Trüb & Cie., Verlag «Die Privat- & Fremdenpension». Baden: VI. 2766 Bezirks-
krankenkasse Baden, Sektion Emmethaden. Basel: V. 5597 Barbara-Club, Kostüm-Kasse;
— V. 4139 Forta Aktiengesellschaft. — V. 7580 Harp, J.— V. 7517 Hummel-Hartmann,
Th.— V. 5571 Jost, Adolf, Bonneterie, Mercerie. — V. 8594 Käpernick & Gabriel, Cris-
tall-
Augenglas-Institut. — V. 7520 Lichti-Quadri, H. C.— V. 6562 Löw, Marcus, Dr., Advo-
katen- und Notar. — V. 5897 Melter, E., Massengeschäft. — V. 7213 Müller, Hans, Kun-
st-
kartenverlag «Heimat». — V. 7324 Schupp, Alb., Bäckerei und Konditorei. — V. 2188
Scholz-Lamiral, Robert. — V. 6342 Zeller, Richard, Schreinmeister. Bellinzona:
XI. 1180 Balestra, Adolfo. — XI. 1248 Bassega, Rocco, serramente e mobili. Bern:
III. 5648 Bestuhlungs-A.-G. — III. 5931 Handelsgärtner-Verband Bern & Umgebung,
Verbandskasse. — III. 5472 Kopp, Otto, Fürsprecher. — III. 3215 Moesch-Gehrig, Aug.,
Versandgeschäft. Biel: I. Va. 1923 Reisegesellschaft der Bleler Liedertafel. Birmingen:
V. 8495 Schweiz. Krankenkasse Helvetia, Sektion Birmingen. Birsfelden: V. 8610
Meyer, A. J. Les Brenets: IV. 1092 Société fédérale de gymnastique. Brugg: VI. 1518
Bezirks-
hospital. Brugg: IV. 1922 Musikgesellschaft. Brunnen: IX. 4620 Reich, Gg.,
Möbelfabrikation. Brunnen: VII. 3574 Studer, Hermann, Konduktor, Hotel weisses
Kreuz. La Chaux-de-Fonds: IV. 230 Baumann frères, la Super-Classe. — IV. 1209
Held, Hans, horlogerie. — IV. 885 Magnin-Jacot et fils, Mme. veuve, mécanicien,
Einseldien: VIII. 14127 Duggelin, P., Kronen-Apotheke. Elgg: VIII. 1405 Schweiz.
Jägerverband zur Hebung der Patentjagd und des Wildschutzes. Engelberg: VII. 3571
Hoteller-Verein. Fribourg: I. Ia. 813 Corbond, Louis, & Cie., société de publicité éni-
matographique. Frutigen: III. 5641 Seeberger, Ingenieur. Genève: I. 3914 Auger, A.,
tapisserie-décorateur. — I. 3951 Faivre, J., confiserie du Théâtre. — I. 3953 Favrod, H.,
representations. — I. 3950 Fédération anticoolique genevoise. — I. 3949 Hurter, Henry:
— I. 3952 Noble exercice de Parc. Heimberg: III. 4802 Gemeindefasse. Herisau:
IX. 4622 Nef, Carl, «Fix»-Versand. — IX. 2463 Nigg, A., Kupferschmiede und sanitäre
Anlagen. Herzogenbuchsee: IIIa. 601 Amster, Max, Dipl. Ing., Ingenieurbureau.
Höngg: VIII. 14248 Scul-Crétin, E., Fischkonserven. Interlaken: III. 5515 Bern.
Stenographen-Verband. — III. 6303 Urfer, Hans, Zahnarzt. Kaltbrunn: IX. 4618
Gemeindefassensamt. Köniz: III. 6302 Loosli, Hans, Konfektionen: III. 6301 Landes-
kirchliche Stellenvermittlung des Emmentals für Mädchen. Landschlacht (Thurg.): IX. 4619
Pietsch, H., Dr. Lausanne: II. 3637 «Novelty» Soieries. — II. 2944 Roehat, Emil. —
II. 3634 Société suisse des liqueuristes. — II. 3635 Zofingue, Fische. Loearno: XI. 1246
Biasca, Luigi, geometra. — XI. 1249 Federazione bocciolla Locarno e dintorni. —
XI. 1247 Garbani, Pierino, ufficio assic. generali. — XI. 1243 Lafranchi, Ottorino.
Die Leole: IV. 711 Ligue contre la tuberculose du district. Lotzwil: IIIa. 41 Herzig,
Werner, Tabak und Zigarren en gros. Lugano: XIa. 1388 Comitato cantonale dell' es-
posizione nazionale del lavoro femminile a Berna (Saffa). — XIa. 203 Picco, Carlo, fabbrica
zoccoli. Luzern: VII. 3577 Frenzel, Carl, Mechanische Schreinerei. — VII. 3566 Treu-
hand- und Kontroll-Gesellschaft. Meggen: VII. 3572 Rast, Xaver, Kolonialwaren.
Mellen: VIII. 14282 Engi, P., Apotheke. Mendrisio: XIa. 737 Ferrazzini, Pietro, macel-
leria-salumeria. Minusio: XI. 1235 Scasighini, Giuseppe, falegname. Montreux:
I. Ib. 791 Colonies des vacances de Montreux. — I. Ib. 95 Finsterwald, Hans, Dr. méd.
Morbio-Inferiore: XIa. 1387 Cassa assicurazione bestiame. Muttenz: V. 8613 Scheller,
Carl, Schiffbauingenieur. Neu-Alschwil: V. 7473 Schweizer, G.— V. 8614 Walsber-
Büttikofer, Otto. — Neuchâtel: IV. 1073 Giroud, Maurice. — IV. 1532 Italian Jewel
Comp. S. A. Oleggio-Castello (Italie). — IV. 1533 Maurer, Emile, Garage. Neuchâten:
VIIIa. 1319 Isiker, Arnold, Fuhrhalterei. Olten: Vb. 870 Sportzuchten (Flöbert-
schützen). Orlikon: VIII. 14272 Bossart-Häfeli, Johann, a. Dachdeckermeister.
Ottikon b. G.: VIII. 11571 Trüb, Otto, Mühle, Sägerei und mechanische Zimmerei.
Pardinate: XIa. 1386 Bernasconi, Leonardo, rappresentante. Pratteln: V. 8535 Grogg-
Schwob, Fritz, Autotransporte. Rheineck: IX. 4271 Feldschützen-Gesellschaft. Riken
(Aarg.): IIIa. 602 Jutzli-Hofer, Fabr. chem.-tech. Präparate. St. Gallen: IX. 3905
Ausstellung 1927, Verlosungskomitee. — IX. 4623 Brunner, Max, Rorschacherstr. 17. —
IX. 4598 Ikié, R., Dr., Rechtsanwalt. — IX. 4114 Labhart-Bessler, H., Uhren, Bijouterie.
— IX. 740 Loeple, Theo., & Co., Winkeln. — IX. 4596 Pneu A.-G., St. Gallen. — IX. 4624
Schuess, Hugo, Konfiserie. — IX. 3445 Wild, O. Robert. — IX. 3475 Wbrzer, O., Ver-
treter. S. Vittore: XI. 1237 Azienda elettrica comunale. Schaffhausen: VIIIa. 1334
Abstinente-Musikverein. — VIIIa. 1333 Ges. ehemaliger Polytechniker, Gen. Verslg.
— VIIIa. 1320 Römisch-kath. Pfarrei. Sementina: XI. 1242 Società giovani liberali
radicali. Sempach: VII. 3557 Verlag «Prakt. Glockenkunde». Seon: V. 1866 Rupp,
Otto, Tuchwaren-Konfektion, Aussteuerartikel. Stans: VII. 1513 Leuthold, Hans,
Postbeamter. Sursee: VII. 538 Unteroffiziersverein des Amtes Sursee. Territet: I. Ib. 792
Dessins Aubé. Thayngen: VIIIa. 1233 Narr, Hermann, Velos. Twann: IVa. 1925
Krebs, Jules, Spenglermeister. Vignanello: XIa. 1389 Cassa comunale, imposta can-
tonale. Wädenswil: VIII. 14278 Vinatzer, A., Malermeister und Taxameterbetriebe;
Wald: VIII. 14224 Benazzi-Prest, J., Kolonialwaren. Winterthur: VIIIb. 1406 Engeli,
Emil, Bücherexperte, Unt. Graben 31. — VIIIb. 1408 Gehrig, Ernst, Autoklavierer,
Täschler. 29. — VIIIb. 1404 Kuster, Otto, Karosserie, Täschler. 29. — VIIIb. 1403.
Zitherverein. Zug: VIII. 14251 Automobil-Klub der Schweiz, Sektion Zug. Zürich:
VIII. 6405 Barth, Albert, Hotel- und Konditoreieinrichtungen. — VIII. 3294 Bau-
genossenschaft berufstätiger Frauen. — VIII. 14230 Baugenossenschaft Saumacker.
— VIII. 11382 Bertsch-Brohm, E., Südstr. 85. — VIII. 14228 Bietenholz, Jakob, Lin-
denhof 5. — VIII. 2395 Brotz, Friedr., Färberei und chemische Waschanstalt. — VIII. 9932
Brunner, U. V., Dr., Bahnhofstr. 61. — VIII. 14226 Demmler, Otto, Schlosser. —
VIII. 14214 Elektro-Star Zürich, Staubsauger. — VIII. 14256 Genossenschaft Theophilina,
Färsorgekonto. — VIII. 14232 Gossauer, Hermann, Mechaniker. — VIII. 14203 Gruppe
Zürich & Umgebung der E. K. Z. Arbeiter. — VIII. 6191 Guggenheim-Schlesinger, Jacq.,
Reklameartikel. — VIII. 14222 Gürtler-Schindler, Max, Dr., Versuchschemie-mathematiker;
— VIII. 2835 Hiltz, Karl, Malermeister. — VIII. 13921 Jaecker, Jos., Sperrholz-Holz-
Furniere. — VIII. 14174 Kelvinator A.-G. — VIII. 14270 v. Klavaren, St., Importeur.
— VIII. 14244 Kunz, A., Frau, Damenkonfektion und Wirkwaren. — VIII. 14254
Lyssy, Moses, Wirk- und Strumpfwaren en gros. — VIII. 14202 Manger, Emil, Vertrieb
elektrischer Haushaltsartikel. — VIII. 14242 Mayer, Louis, Vertreter. — VIII. 10574
Mohler, Anton, Vertretungen. — VIII. 14211 Radio-Klub Goldenes Zeitalter. — VIII. 14262
Rothschild, Marcel, Metalle. — VIII. 14187 Samariterverein Unterstrass. — VIII. 14219
Schweiz. Turmveteranentag, September 1927. — VIII. 14239 Schweiz. Vereinigung zur
Erhaltung der Burgen und Rinnen (Burgenverein). — VIII. 14231 Spadaro, A., Frau,
Südfrauchen en gros. — VIII. 14218 Splesser, Walter, Ing. — VIII. 11962 Stapfer, Willy,
Sekretär der Freunde des jungen Mannes. — VIII. 14210 Stoeker, Jules, Dr. med. dent.,
Zahnarzt. — VIII. 14246 Tobler, Jak., Praktische Neuheiten. — VIII. 14207 Vereinigung
für praktische Seelenkunde. — VIII. 14280 Vollenweider, Fritz, Zahntechn. Labora-
torium. — VIII. 14223 Zunft Wollschöfen. Berlin: VIII. 14221 Grubner, Jacob, Gummi-
waren-Fabrikation, S. W. 19. Coronel Suarez F. C. S. (Argentinien): VIII. 14231 Härl-
mann, Ernesto. Dresden: VIII. 14153 Knittel, Bruno, Metallwarenfabrik, A. 16. Frank-
furt a. M.: VIII. 14193 Hoffnung, Lelser, Lederwaren. Gntach (Breisgau): VIII. 14213
Gütermann & Co., Nähselben-Fabriken. Marienbad: VIII. 14225 Deutsche Gewerbliche
Volksbank, reg. Gen. m. b. H. München: VIII. 14069 v. Kunst im Bild», Verlagsanstalt
m. b. H. Overveen: III. 5743 Barth, Bos. Jean, Blumenzweibelkulturen. Wien:
VIII. 14241 Oesterreichische Bundesbahnen, Pensionsliquidierung Nordbahnhof, II.

bière rue de Neuchâtel 14, une société anonyme ayant pour objet
l'achat, la location et la revente d'immeubles sis dans le canton de Genève
et, en particulier, l'achat, pour le prix de soixante-quatre mille francs, de
l'immeuble suivant sis dans la commune de Genève, Rue de Neuchâtel 14,
appartenant à l'hoirie Molland. Le siège de la société est à Genève. Sa
durée est illimitée. Ses statuts portent la date du 21 juin 1927. Le capital
social est fixé à la somme de vingt-cinq mille francs (fr. 25,000), divisé en
25 actions de fr. 1000 chacune. Les actions sont nominatives. Les publica-
tions de la société ont lieu par la voie de la Feuille d'avis officielle du
canton de Genève. La société est administrée par un conseil d'administration
composé d'un à trois membres. Le conseil d'administration désigne la ou les
personnes qui sont autorisées à signer au nom de la société. S'il est nommé
un seul administrateur, il a le pouvoir d'engager la société par sa seule
signature. Pour la première période le conseil d'administration sera composé
d'un seul membre. Est appelé à ces fonctions: Emile Perret, régisseur,
d'Avusy, au Petit-Lancy. Siège social: Rue de la Corraterie 26.

27 juin. Aux termes d'acte passé devant M<sup>re</sup> Adrien Picot, notaire, à
Genève, le 14 juin 1927, il a été constitué, sous la dénomination de Société
Immobilière 3 rue Gutenberg, une société anonyme ayant pour objet
l'achat, la location et la revente d'immeubles sis dans le canton de Genève
et, en particulier, l'achat, pour le prix de cent vingt mille francs, d'un im-
meuble sis en la commune de Genève, lieu dit 3 et 3 bis, Rue Gutenberg, et
appartenant à MM. Baud et Kempf. Le siège de la société est fixé à Ge-
nève. Sa durée est indéterminée. Le capital social est de vingt-cinq mille
francs (fr. 25,000), divisé en 25 actions de fr. 1000 chacune. Les actions sont
nominatives. Toute publication émanant de la société a lieu par la voie de
la Feuille d'avis officielle du canton de Genève. La société est administrée
par un conseil d'administration composé d'un à trois membres. La société est
engagée par la signature de l'administrateur, s'il n'y en a qu'un, s'il y en
a plusieurs, par la signature de la majorité ou de l'un d'eux délégué spéciale-
ment et muni d'un pouvoir en due forme. Le premier conseil d'administration
est composé d'un membre, en la personne de Charles Kempf, régisseur d'im-
meubles, de et à Genève. Siège social: 58, Rue du Stand.

Horlogerie-bijouterie. — 28 juin. Le chef de la maison
Lucien Dustour Agent représentant de Henry Blank et Co de Newark. N. J.
U. S. A., à Genève, est Marc-Lucien Dustour, de Jussy, domicilié à Chêne-
Bougeries. Agent représentant de la Henry Blank et Co de Newark N. J.
U. S. A., bureau d'achats en horlogerie et bijouterie, 9-11, Place de la Fusterie.

28 juin. Société Immobilière Angle Reculet-Gare, société anonyme ayant
son siège à Plainpalais (F. o. s. d. c. du 31 mai 1912, page 980). Isidore
Elpidine, typographe, des Eaux-Vives, à Carouge, a été nommé seul adminis-
trateur, en remplacement de Madame Veuve Marie Michel née Michaut, dé-
cédée, laquelle est radiée.

28 juin. Société pour l'exploitation en Suisse des Films P. D. C., société
anonyme ayant son siège à Genève (F. o. s. d. c. du 13 avril 1927, page 685).
Jean Brandt, commerçant, de et à Genève, a été nommé membre du conseil
d'administration, avec signature sociale collective avec un autre administra-
teur, en remplacement de Marc Chambaud, administrateur-démisionnaire,
lequel est radié et ses pouvoirs éteints.

28 juin. La Société Immobilière Crêts de Champel A., société anonyme
ayant son siège à Plainpalais (F. o. s. d. c. du 12 juillet 1921, page 1415), a
renouvelé son conseil d'administration comme suit: Humbert Sésiano (inscrit);
Alfred Anthozion, industriel, de nationalité française, à Genève, et Eugène
Dubois, industriel, de Meyrin, à Genève, lesquels signent conformément aux
statuts. Les anciens administrateurs Charles Anthozion et Eugène Moll, démis-
sionnaires, sont radiés et leurs pouvoirs éteints.

Cirages, graisses, etc. — 28 juin. La société en nom collectif
«J. et J. Mérienne frères», fabrique de cirages, graisses et crèmes pour chaus-
sures, commerce de vernis et couleurs, à Genève (F. o. s. d. c. du 2 juillet
1910, page 1214), est déclarée dissoute depuis le 30 juin 1927. Elle ne sub-
siste plus que pour sa liquidation qui sera opérée sous la raison sociale
J. et J. Mérienne frères en liq<sup>on</sup>, par Albert Chapuis, expert-comptable, de
Collonge-Bellerive, domicilié aux Eaux-Vives, auquel tous pouvoirs ont été
conférés à cet effet.

Combustibles. — 28 juin. La société en nom collectif Desieux et
Portier, commerce de combustibles en tous genres, à Genève (F. o. s. d. c. du
16 janvier 1922, page 88), est déclarée dissoute depuis le 31 mars 1926.
Son actif et son passif sont repris par l'associé titulaire de la raison
«Desieux», à Genève (F. o. s. d. c. du 31 mars 1926, page 589), cette société
est radiée.

Güterrechtsregister — Registre des régimes matrimoniaux
Registro dei beni matrimoniali

Bern — Berne — Berna
Bureau Bern

1927. 28. Juni. Zwischen den Ehegatten Nils Hellmann, schwedischer
Staatsangehöriger, Kaufmann, in Bern, und Hilda geb. Grauang, in Bern, ist
durch Urteil des Amtsgerichts von Bern vom 11. Juni 1927 die gerichtliche
Gütertrennung nach Art. 183 Ziff. 2 Z. G. B. eingetreten. Der Ehemann ist
Inhaber der Firma «Nils Hellmann», in Bern.

Graubünden — Grisons — Grigioni

1927. 29. Juni. Zwischen den Ehegatten Huldreich Kündig, Bäcker,
von Hittnau (Zürich), und Anna geb. Meisser, beide wohnhaft in Davos-
Frauenkirch, besteht vertragliche Gütertrennung. Der Ehemann ist
Inhaber der Firma «Huldreich Kündig» in Davos-Frauenkirch.

Kraftloserklärung von Ausweiskarten für Handelsreisende

Die der Firma Ringler & Cie. Verlagsanstalt in Zofingen am 31. Dezem-
ber 1926 für das Jahr 1927 ausgestellt und nun in Verlust geratene Tax-
karte Nr. 19, Souche Nr. 5568, zuletzt lautend auf den Namen des Reisenden
Anton Bättig in Luzern, wird hierdurch kraftlos erklärt. Es hat nur
noch das der genannten Firma heute verabfolgte Duplikat Nr. 296, Souche
Nr. 5672, Gültigkeit. (V 52)

Zofingen, den 29. Juni 1927.

Bezirksamt Zofingen.

Die der Firma Buchdruckerei «Union» A.-G., Solothurn, unterm 10. Fe-
bruar 1927 ausgestellte und nun verloren gegangene Taxkarte für Handels-
reisende Nr. 220, Souche Nr. 3612, lautend auf den Namen des Reisenden
August Müller, Zürich, wird hiermit kraftlos erklärt und es hat nur
das heute verabfolgte Duplikat Nr. 220, Souche Nr. 3627, lautend auf den
Namen des neuen Reisenden Emil Imhof, Arbon, für Aufnahme von Bestel-
lungen auf die Wochenschrift «Der Schweizer-Schüler», Gültigkeit. (V 53)

Solothurn, den 29. Juni 1927.

Der Oberamtmann vca Solothurn-Lebern: A. Schärmei.











## PROSPEKT

# 5 % Anleihen der Pilatusbahn-Gesellschaft

## von Fr. 1,000,000 von 1927

Zum Zwecke der Rückzahlung bzw. Konversion ihres zu 4 % verzinslichen Anleihe von 1907 von Fr. 1,000,000, wovon ein Betrag von Franken 850,000 aussteht und das am 31. Dezember 1927 zur Rückzahlung fällig wird, sowie zur Deckung allfälliger späterer Geldbedürfnisse nimmt die Gesellschaft, gemäss Beschluss ihres Verwaltungsrates vom 10. Juni 1927 und der dem letzteren von der Generalversammlung vom 7. März 1927 erteilten Ermächtigung ein neues

### 5 % Anleihen von Fr. 1,000,000 nominal

auf und zwar zu folgenden Bedingungen:

- Das Anleihen ist eingeteilt in 1000 unter sich gleichberechtigte, auf den Inhaber lautende Obligationen von Fr. 1000, Nrn. 1 bis 1000.
- Die Verzinsung erfolgt zu 5 % per Jahr durch Einlösung der den Obligationen beigegebenen Jahrescoupons per 31. Dezember. Der erste Coupon verfällt am 31. Dezember 1928.
- Das Anleihen wird am 31. Dezember 1942 ohne besondere Kündigung zur Rückzahlung fällig. Die Gesellschaft hat indessen das Recht, das Anleihen mit sechsmonatlicher Voranzeige je auf einen Coupontermin, frühestens indessen am 30. Juni 1939 auf den 31. Dezember 1939 zur vorzeitigen Rückzahlung zu kündigen.
- Eine besondere Grundpfandsicherheit zugunsten des neuen Anleiheins wird nicht bestellt. Die Gesellschaft verpflichtet sich indessen, keine andern Anleihen mit Spezialgarantie aufzunehmen, ohne das gegenwärtige Anleihen an einer solchen Pfandsicherheit im gleichen Range teilnehmen zu lassen.
- Gemäss Art. VI ihrer Statuten verpflichtet sich die schuldnerische Gesellschaft, den Gesamtbetrag ihrer Anleihen auf höchstens drei Viertel ihres jeweiligen Aktienkapitals zu beschränken.
- Die fälligen Coupons und rückzahlbaren Obligationen des Anleiheins sind, die erstern unter Abzug der eidgenössischen Couponsteuer, spesenfrei zahlbar bei den sämtlichen Niederlassungen der
  - Schweizerischen Kreditanstalt,
  - Luzerner Kantonalbank,
  - Creditanstalt in Luzern,
  - sowie bei den Herren Falck & Co. in Luzern.
- Alle Mitteilungen der Gesellschaft an die Besitzer der Anleihenstiel erfolgen rechtsgültig durch einmalige Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt, in der Neuen Zürcher Zeitung, im Luzerner Tagblatt und im Vaterland Luzern.

## Chantarella

Hochalpine Erholungs- und Diätetische Kuranstalt A. G. in St. Moritz

### Ordentliche Generalversammlung

Die Herren Aktionäre werden hiermit auf **Dienstag den 19. Juli 1927, nachmittags 14 Uhr**, zur ordentlichen Generalversammlung in der Kuranstalt Chantarella in St. Moritz eingeladen.

#### TRAKTANDEN:

- Entgegennahme der Jahresrechnung und Bilanz pro 1926/27.
- Abnahme des Berichtes der Herren Rechnungsrevisoren und Decharge-Erteilung an Verwaltungsrat und Direktion.
- Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinnes.
- Wahl der Mitglieder des Verwaltungsrates.
- Wahl der Rechnungsrevisoren.
- Unvorhergesehenes.

\*2022

Die Bilanz und Gewinn- und Verlustrechnung und der Bericht der Rechnungsrevisoren sind vom 10. Juli an bei der Kuranstalt Chantarella in St. Moritz und bei den HH. Galland & Cie., Bankgeschäft in Lausanne zur Einsicht der Aktionäre aufgelegt.

Die Zutrittskarten zu dieser Generalversammlung können bis zum 17. Juli bei der Schweizerischen Volksbank in St. Moritz, sowie bei den HH. Galland & Cie. in Lausanne gegen Legitimation über den Aktienbesitz bezogen werden.

St. Moritz den 1. Juli 1927.

Der Verwaltungsrat.

## Banque Populaire Suisse Lausanne

Nous dénonçons au remboursement pour leur prochaine échéance nos

### Obligations 5 1/2 %

pouvant être dénoncées d'ici au 31 décembre 1927.

En conséquence, ces titres cesseront de porter intérêt dès leur échéance. Les conversions seront soignées au meilleur taux contre présentation des obligations échues. (E 70 L) : 2052

Lausanne, le 28 juin 1927.

La Direction.

8. Die Kotierung des Anleiheins an der Börse von Zürich wird von der Gesellschaft nachgesucht und während dessen ganzer Dauer aufrecht erhalten werden.

Alpnachstad, den 21. Juni 1927.

Pilatusbahn-Gesellschaft.

Die unterzeichneten Banken haben vom vorbeschriebenen

**5 % Anleihen der Pilatusbahn-Gesellschaft von Fr. 1,000,000** den Betrag von

### Fr. 850,000 nominal

fest übernommen und bieten diese Titel den Inhabern der Obligationen des 4 % Anleiheins im ausstehenden Betrag von Fr. 850,000 von 1907 fällig am 31. Dezember 1927, zur

### Konversion

zu folgenden Bedingungen an:

- Die Konversion erfolgt zum Preis von 97 1/2 % Wert 31. Dezember 1927 für die neuen Titel.
- Die Besitzer der Obligationen des alten Anleiheins, die von diesem Konversionsangebot Gebrauch machen wollen, werden eingeladen, ihre Titel innert der Frist

vom 1. bis 11. Juli 1927

ohne den Jahrescoupon per 31. Dezember 1927, der bei Verfall eingelöst wird, in Begleit eines besondern Anmeldescheines bei einer der Niederlassungen der unterzeichneten Banken einzureichen. Der Einreicher erhält von der Anmeldestelle einen Lieferschein, mit welchem er später auf besondere briefliche Anzeige hin die definitiven gestempelten Titel des neuen Anleiheins in Empfang nehmen kann. Die Kosten des eidgenössischen Titelstempels trägt die Gesellschaft.

3. Anlässlich der Konversionsanmeldung werden dem Titelerreicher in bar ausbezahlt: Fr. 25.— auf je Fr. 1000 Kapital als Differenz zwischen dem Preis der neuen und dem Nennwert der alten Titel.

Prospekte und Anmeldeformulare können bei sämtlichen Niederlassungen der unterzeichneten Banken bezogen werden. (3270 Z) : 2055

Zürich und Luzern, den 28. Juni 1927.

Schweizerische Kreditanstalt.  
Creditanstalt in Luzern.

Luzerner Kantonalbank.  
Falck & Co.

## Zürcher Dampfboot-Aktien-Gesellschaft

### Rückzahlung von ausgelosten Obligationen

Vor dem öffentlichen Notar des Kreises Enge-Zürich sind am 23. Juni 1927 folgende 50 Obligationen unseres Anleiheins vom 1. Juli 1920 ausgelost worden, nämlich die Nummern:

17, 31, 38, 103, 130, 144, 157, 172, 215, 258, 269, 306, 310, 345, 333, 446, 454, 459, 497, 500, 529, 543, 557, 583, 598, 638, 675, 678, 727, 733, 772, 780, 782, 793, 817, 866, 879, 941, 959, 984, 1013, 1032, 1046, 1051, 1084, 1115, 1126, 1133, 1172, 1200.

Die Rückzahlung der ausgelosten Obligationen erfolgt ab 1. Juli 1927 gegen Vorweisung der Titel mit allen noch nicht verfallenen Zinscoupons bei sämtlichen Kassen der Schweizerischen Volksbank. Mit dem 1. Juli 1927 hört die Verzinsung der ausgelosten Titel auf.

Von der Auslosung per 1. Juli 1926 sind noch nicht eingelöst worden die Nummern: 50, 684, 1031. (3234 Z) : 2047

Zürich, den 28. Juni 1927.

Zürcher Dampfboot-Aktien-Gesellschaft,  
Der Präsident: Fritz Weber.

## Suchard S. A.

### Remboursement d'obligations 5 % de l'emprunt de fr. 3,000,000 de 1913

Les obligations dont les numéros suivent sont sorties au tirage au sort du 28 juin 1927:

8	189	433	601	888	1022	1406	1867	2260	2631
38	199	462	609	916	1041	1470	1922	2404	2779
42	215	471	611	922	1048	1489	2007	2438	2789
77	216	488	725	923	1093	1492	2019	2475	2803
95	244	526	729	950	1181	1501	2028	2478	2900
103	268	530	730	965	1322	1576	2110	2506	2941
106	274	554	745	968	1364	1604	2145	2530	2960
130	305	557	843	972	1377	1767	2152	2537	2965
138	380	565	859	1005	1390	1776	2220	2599	2979
156	397	574	874	1018	1400	1794	2241	2661	2990

Le remboursement se fera, sans frais, dès le 30 septembre 1927 aux caisses: de la Banque Cantonale Neuchâtelaise et au siège de la société. (12803 N) : 2053

Les obligations appelées au remboursement cesseront de porter intérêt dès le 30 septembre 1927. Les obligations suivantes, sorties précédemment, n'ont pas encore été présentées au remboursement: Série A. 4 % 1905: N°s 153, 630, 633, 635, 636, 1841; Série 5 % 1913: N°s 413, 418, 419.

Neuchâtel, le 30 juin 1927.

Suchard S. A.



# EINGETROFFEN



## DODGE BROTHERS NEUER SECHS ZYLINDER WAGEN

### DER SENIOR SIX

Als sich vor einigen Monaten das Gerücht bestätigte, dass Dodge Brothers mit dem Bau eines 6-Zylinder-Wagens beschäftigt waren, entstand in Automobilkreisen beispiellose Neugier.

Indem Dodge Brothers heute das fertige Produkt der kritischen Beurteilung erfahrener Automobilisten aussetzen, begrüßen sie die strengen Normen, nach denen es eingeschätzt wird.

Dodge Brothers haben jahrelang an der Verwirklichung dieses Automobils gearbeitet. Es verkörpert alle Errungenschaften, die moderne Ingenieurkunst zum luxuriösen und zuverlässigen Automobilismus beitragen konnte. Alles das, was Dodge Brothers in 13 Jahren gelernt haben, fabrikatorisch und metallurgisch, ist in diesem vollkommenen Automobil vorhanden.

Auffallende Merkmale des neuen Automobils sind: schönste Karosserieformen neuester amerikanischer Mode; eindrucksvolle Eleganz; ungeheures Beschleunigungsvermögen; überraschende Geräuschlosigkeit; die sprichwörtliche Zuverlässigkeit und Dauerhaftigkeit eines Dodge Brothers Produktes; absolut wasserdichte und vollständig geschlossene hydraulische Innenbacken-Vierradbremmen.

Der Automobilkäufer wahrt seine eigenen Interessen, wenn er, bevor er sich zum Kauf eines Wagens entschliesst, den Dodge Brothers Senior Six — ohne jede Verbindlichkeit — besichtigt, probiert und fährt. (1840 Z) 2041

Generalvertretung für die Schweiz

S. A. FRAZAR A. G.

ZÜRICH

Dufourstrasse 4

Tel. H. 70.34

# Dodge Brothers Automobile